

ESPAGNOL LANGUE VIVANTE 1

Cette épreuve comporte deux (2) pages numérotées 1/2 et 2/2.

Refugiados ucranianos en España

Los desplazados denuncian la escasez y la dificultad para acceder a recursos para mantenerse en España. (...) Cuando se cumple un año de la invasión rusa en Ucrania, muchos de los miles de refugiados en España se mantienen gracias a la beneficencia de sus vecinos y no a las ayudas públicas que se aprobaron. Algunos de ellos han denunciado su situación ante el Defensor del Pueblo, que está investigando estas quejas.

Desde febrero de 2022, más de 8 millones de personas se han refugiado en Europa para huir del conflicto. España es el tercer país con más desplazados residentes por detrás de Alemania e Italia. Todas las personas registradas en España gozan de protección temporal. La directiva de protección temporal de la Unión Europea se activó el 4 de marzo de 2022 permitiendo a los desplazados acceder a derechos como el de la residencia, atención médica, educación, vivienda o trabajo, en principio por un año. Un estatuto legal que, recientemente, Bruselas ha sugerido mantener hasta marzo de 2025.

La Unión Europea ha movilizado 523 millones de euros en ayuda humanitaria, pero, a tenor de las quejas presentadas ante el Defensor del Pueblo en España, este dinero no siempre es suficiente para vivir. Así se expresa una queja fechada en dicha oficina el pasado mes de noviembre, a la que ha podido acceder este medio, y cuyo expediente sigue en curso. No es la única. Según esta oficina, se han recibido otras comunicaciones centradas especialmente en las dificultades para acceder a los recursos y en los problemas para obtener ayudas sociales por parte de personas que no han accedido al sistema de acogida.

Un ciudadano remitió el escrito sobre la situación de los refugiados ucranianos que conoce. En la queja pone de relieve que estas ayudas son tan escasas que vulneran la resolución de la Comisión Europea sobre el asunto. "En Bélgica les dan 200 euros y aquí 50", clama.

Según el informe Bélgica, el derecho de asilo en el corazón de Europa, elaborado por la Comisión Española de Ayuda al Refugiado (CEAR) en 2019, las ayudas de bolsillo para los asilados pueden "oscilar entre una media de 200 euros para una persona sola adulta en un alojamiento donde se le ofrece la comida, a una media de unos 260 euros en uno que no. La organización que gestiona el alojamiento se encarga, además, de los costes asociados al transporte público, la ropa, las tasas escolares, los intérpretes, etcétera".

Patricia ESTEBAN/ EL PAIS /01-03-2023

A – COMPRENSIÓN (6 puntos)

1 – ¿Verdadero (V) o Falso (F)? Ponga usted una Cruz (X) en la buena casilla. (2ptos)

Nº	ENUNCIADOS	V	F
1	España ha acogido más refugiados ucranianos que Alemania e Italia.		
2	Los refugiados ucranianos en España están satisfechos de su situación.		
3	Los españoles son sensibles a la situación de los refugiados ucranianos en su país.		
4	El Defensor del Pueblo es un organismo que ofrece viviendas y alimentos a los refugiados		

II – Lea usted el texto. Ordene usted las frases respetando el orden cronológico de las ideas del texto. (2ptos)

- 1-los recursos concedidos por la Unión Europea no bastan a satisfacer las demandas.
- 2- frente a las ayudas publicas que no llegan o no bastan unos nativos ayudan a los refugiados.
- 3-la insignificancia de las asistencias debilitan las disposiciones de la Unión Europea.
- 4-los asilados no están complacidos de sus condiciones de vida en España.

III – Encuentre en el texto el sinónimo de las palabras siguientes: (2ptos)

- a- *Protestas* – b- *caridad* – c-*escapar* – d-*examinando*

B – USO DE LA LENGUA (3 puntos)

1 – Dé usted los infinitivos derivados de los sustantivos siguientes. (1,5pto)

- a- *beneficencia* - b-*invasión* - c-*residencia* - d-*alojamiento* - e-*acceso* - f-*mantenimiento*

2 – pase usted las frases siguientes al pasado. (1,5pto)

- a- Los españoles **desean** que los ucranianos **vivan** mejor.
- b- La Unión Europea **moviliza** fondos para que se **mantenga** a los refugiados.
- c- Los desplazados ucranianos **denuncian** dificultades para que el gobierno español les **ayude**

C – PRODUCCIÓN (11 puntos)

- 1- ¿Qué problema evoca el texto? (2ptos)
- 2- Apoyándose en el texto, diga usted qué papel juega el Defensor del Pueblo en la situación que viven los refugiados ucranianos en España. (2ptos)
- 3- ¿Qué opina usted de la invasión de Rusia en Ucrania? Justifique su parecer (2ptos)
- 4- Usted ha asistido a una conferencia sobre los efectos de las guerras en un país. Esta conferencia le ha gustado mucho. Al llegar al club de español usted decide resumir lo esencial de la conferencia a sus compañeros.
 - a- Cite usted dos (2) causas de las guerras en un país. (1pto)
 - b- Redacte usted su intervención. (4ptos)

CORRIGE ET BAREME ESPAGNOL LV1

Refugiados ucrainianos en Espana

A – COMPRENSIÓN (6 puntos)

I – (2ptos) (0.5 X 4)

Nº	ENUNCIADOS	V	F
1	España ha acogido más refugiados ucrainianos que Alemania e Italia.		x
2	Los refugiados ucrainianos en España están satisfechos de su situación.		x
3	Los españoles son sensibles a la situación de los refugiados ucrainianos en su país.	x	
4	El Defensor del Pueblo es un organismo que ofrece viviendas y alimentos a los refugiados		x

II – (2ptos) (0.5 X 4) 1- Pfo 3 2- Pfo 1 L3 3- pfo 4 4- Pfo 1 L1

4 – 2 - 1 - 3 -

III – Encuentre en el texto el sinónimo de las palabras siguientes: (2ptos)

Protestas (quejas) – caridad (beneficencia)- escapar (huir)- examinando (investigando) (0.5 X 4)

B – USO DE LA LENGUA (4 puntos)

1 – (1,5pto) (0.25 X 6) a-beneficiar - b-invadir - c-residir - d-alojarse – e-acceder - d-mantener

2 – (1,5ptos) (0.25 X 6)

- a- deseaban/desearon/ habían deseado *** vivieran /viviesen
- b- movilizaba/movilizó/había movilizado***mantuviera/mantuviese
- c- Denunciaban/denunciaron/habían denunciado***ayudara/ayudase

C – PRODUCCIÓN (10 puntos)

1- El texto evoca las dificultades que encuentran los refugiados ucrainianos en España. (2ptos)

2- Según el texto el Defensor del Pueblo es una asociación que recibe las quejas de los refugiados, las analiza y las transmite a las autoridades para que se mejore su situación en España. (2ptos)

3- N-B (sugerencia)- se aceptará cualquier respuesta verosímil redacta en un español correcto

Según yo no es normal que Rusia invada así a Ucrania porque eso es una violación de la integridad de un territorio, de los derechos internacionales y eso ha tenido muchas repercusiones negativas en la vida de todos los habitantes del planeta. (2ptos)

4- N-B (sugerencia)- se aceptará cualquier respuesta verosímil redacta en un español correcto.

a- Pobreza-paro-violación de los derechos humanos-mala gobernanza...(1pto)

b-Amigos he asistido a una conferencia sobre los efectos de las guerras en un país. Fue una conferencia muy interesante. El animador ha insistido sobre las consecuencias devastadoras de las guerras. Ha dicho que la guerra provoca hambre, desolación, muertos, huérfanos, divisiones sociales y el retraso económico del país. Ha terminado diciendo que debemos hacer lo todo para preservar la paz y evitar la guerra. (4ptos)

ESPAGNOL LANGUE VIVANTE 2

Cette épreuve comporte deux (2) pages numérotées 1/2 et 2/2.

OPORTUNIDADES

Arnold tiene la oportunidad de irse a vivir en Estados Unidos (EE. UU) y la ha rechazado. Ha decidido quedarse en Costa de Marfil y seguir trabajando en la compañía en la que está contratado. Posiblemente en América tendría más oportunidades y mejor sueldo con los estudios y la experiencia que posee a pesar de su juventud. Muchos no entienden su opción.
5 Le echan en cara dejar pasar la gran oportunidad de su vida. Pero él está seguro de su apuesta¹. Quiere prosperar en su propio país.

Ismael, otro joven marfileño, montó hace un par de años una pequeña empresa gracias a un crédito que le concedió un conocido. Ahora viaja por África y Europa. No tiene problemas de visado. Podría instalarse en París. Pero se ha decantado² por su país. Dice que le gusta
10 viajar, conocer nuevos lugares y personas; sin embargo, ningún sitio sería tan feliz como en su ciudad, Abidjan.

Hace años, el conjunto keniano "Suti Sol" expresó algo similar cuando cantaba aquello de "Quiero ser rico, quiero ser famoso, quiero tener mucho, mucho dinero, volar por encima de las nubes". Deseaba todo eso y más sin salir de su entorno, sin tener que viajar fuera. Por
15 eso, proclamaba: "Quiero vivir y morir en África". Eso es lo mismo que Arnold e Ismael piensan. Quizá la vida no sea tan fácil para ellos como podría serlo en otro país, pero han decidido quedarse en Costa de Marfil, un lugar lleno de oportunidades para aquellos que quieren hacer negocios, aseguran. Y ellos lo están intentando. Se esfuerzan para que así sea.

No todo el mundo tiene las mismas oportunidades que Arnold e Ismael. Las buscan más allá
20 de sus fronteras. Esas que cada vez son más difíciles de cruzar para un africano medio. Las ansias de viajar son de lo más legítimo. Así lo declara otro grupo artístico, "Magic Sound", en uno de sus últimos temas, "Voyager". "Todos vamos a viajar un día. Pero ir por el mar o el desierto no es la solución". Este grupo artístico invita a todos aquellos que han tenido la oportunidad de asentarse en otro país, a regresar al suyo y trabajar por él.

25 Las cosas cambian. Las nuevas generaciones buscan oportunidades cerca de su casa. La aventura de cruzar tierras desconocidas para llegar a un paraíso que no es tal se cuestiona cada vez más. La esperanza de vivir, tener una familia, cuidar de ella, llevar una vida digna en el propio país es cada vez más fuerte.

Chema Caballero, MUNDO NEGRO, 9 de febrero de 2022.

Vocabulario: 1-apuesta: desafío, decisión 2-se ha decantado: se ha decidido

A- COMPRENSIÓN (10 puntos)

I- Lea usted el texto. Encuentre en el texto el sinónimo de cada palabra. (2 puntos)

1-rehusado 2-remuneración 3-instalarse 4-ocasiones

II- Lea usted el texto. Copie el cuadro y ponga una cruz en la casilla correspondiente para indicar si la idea es verdadera (V) o falsa (F). (2 puntos)

Nº	Ideas	V	F
1	Arnold e Ismael han decidido quedarse en su país para trabajar.		
2	Costa de Marfil falta de oportunidades para los jóvenes.		
3	Algunos cantadores sensibilizan a los jóvenes para que se queden en país.		
4	Las nuevas generaciones prefieren viajar para vivir fuera de su país.		

III- Lea el texto. Ordene las ideas según el orden cronológico de las ideas del texto. (2 puntos)

- 1- Los músicos invitan a los emigrantes a regresar a su propio país para trabajar.
- 2- Los dos protagonistas deciden quedarse en su país para trabajar.
- 3- Las nuevas generaciones están en contra de la emigración.
- 4- Alguna gente busca oportunidades en otros países.

B- USO DE LA LENGUA (4 puntos)

I- Usted va a reemplazar. Reemplace usted lo subrayado por un equivalente. (2 puntos)

- 1- Eso es lo mismo que Arnold e Ismael piensan.
- 2- Quiero ser rico sin tener que viajar.

II- Usted va a conjugar. Ponga usted en pretérito perfecto simple. (2 puntos)

- 1- Arnold quiere prosperar en su país.
- 2- Muchos no entienden su opción.

C- PRODUCCIÓN (10 puntos)

- 1- ¿Qué situación evoca el texto? (1 punto)
- 2- ¿Cómo justifican su decisión Arnold e Ismael? (2 puntos)
- 3- "Magic Sound" invita a todos aquellos que han tenido la oportunidad de asentarse en otro país, a regresar al suyo y trabajar al suyo. ¿Qué opina usted de esta afirmación? Justifique su respuesta. (2 puntos)
- 4- En un reportaje en la televisión nacional de su país, el periodista revela que muchos emigrantes africanos dejan sus países para buscar empleo u oportunidades económicas principalmente en Europa. Su amigo español quiere ver este documental pero antes le pide a usted que le relate las acciones del gobierno de Costa de Marfil para frenar este fenómeno.
 - a- Cite dos tiempos del relato. (1 punto)
 - b- Relate las acciones del gobierno marfileño. (4 puntos)

CORRIGE ET BAREME LV2 ESPAGNOL

A-COMPRENSIÓN (6 points)

I- 1-rechazado 2-sueldo 3-quedarse 4-oportunidades (0,5 point par bonne réponse)

II- 1-V 2-F 3-V 4-F (0,5 point par bonne réponse)

III- 2 - 4 - 1 - 3 (0,5 point par bonne réponse)

B-USO DE LA LENGUA (4 points)

I- 1-opinan / creen (1 point)

2-deber / estar obligado (1 point)

II- 1-quiso (1 point)

2-entendieron (1 point)

C-PRODUCCIÓN (10 points)

1-El texto evoca la decisión de Arnold e Ismael así que algunos cantantes africanos quienes decidieron quedarse en su país para prosperar. (1 points)

2-Arnold e Ismael justifican su decisión de quedarse en su país por las múltiples oportunidades que ofrece. También son más felices en su país que en cualquier otro país. (2 points)

3- (2 points)

A favor de

- Todos los hijos del país tienen que participar en el desarrollo de su país
- Las condiciones sociales se están mejorando en muchos países africanos...

En contra

- Cada uno/a debe ser libre de elegir el país en que quiere vivir
- No hay seguridad en muchos países africanos
- Falta de trabajo...

4- a-El presente de indicativo / el pretérito imperfecto de indicativo / el pretérito perfecto simple...1Pto (0,5 point par bonne réponse)

b-Se aceptará cualquier relato verosímil y lógico redactado en un español correcto. El candidato debe usar los tiempos de relato y ser coherente. (4 points)

una sugerencia:

los emigrantes africanos en busca de trabajo y de una buena condición social en Europa constituye un gran problema para muchos estados. Así para luchar contra este fenómeno el gobierno marfileño debe tomar medidas serias que son entre otras:

-crear empresas para dar empleos a la población

-sensibilizar a los jóvenes sobre los peligros de este fenómeno

-controlar y vigilar las fronteras

-reforzar la seguridad y castigar a los que no respetan estas medidas.

Etc...